



DIE GROSSEN ÖKONOMEN

ZEIT-BIBLIOTHEK DER ÖKONOMIE

庇巴·尼格拉斯 主编

Nikolaus Piper

46 位大经济学家
和 36 本名著

海兹·维夫赫德 主编

Wilfried Herz

海南出版社



DIE GROSSEN ÖKONOMEN

ZEIT—BIBLIOTHEK DER ÖKONOMIE

庇巴·尼格拉斯 主编
Nikolaus Piper

海兹·维夫赫德 主编
Wilfried Herz

46位大经济学家 和36本名著

70年代俱乐部翻译工作室

海南出版社

图书在版编目(CIP)数据

46 位经济学家和 36 本名著/(德)尼格拉斯·庇巴(Piper, N.), (德)维夫赫德·海兹(Herz, W.)主编;70 年代俱乐部翻译工作室译. - 海口:海南出版社, 2003.3

ISBN 7-5443-0476-0

I. 4… II. ①庇…②海…③7… III. ①经济学家-生平事迹-世界②经济学-著作-简介-世界 IV. ①K815.31 ②F0

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2003)第 021943 号

Die großen Ökonomen. Leben und Werk der
wirtschaftswissenschaftlichen Vordenker.

Copyright © 1996 by Schäffer – Poeschel Verlag. All rights reserved

ZET – Bibliothek der Ökonomie.

Die Hauptwerke der wichtigsten Ökonomen

Copyright © 2000 by Schäffer – Poeschel Verlag. All rights reserved

46 位经济学家和 36 本名著

作者:尼格拉斯·庇巴(Piper, N.)维夫赫德·海兹(Herz, W.)

责任编辑:彭明哲

海南出版社 出版发行

地址:海口市金盘开发区建设三横路 2 号

邮编:570216

电话:0898-66812880

经销:全国新华书店经销

印刷:三河市东方印刷厂

出版日期:2003 年 4 月第 1 次印刷

开本:880×1230 毫米 1/32

印张:13

字数:320 千字

书号:ISBN 7-5443-0476-0/K·59

定价:25.00 元

上篇

46 位大经济学家

尼格拉斯·庇巴 主编

DIE GROSSEN ÖKONOMEN

Nikolaus Piper

市场经济胜利了，然而经济学却将被怀疑所折磨。

准确的，正确的，无用的？

庇巴·尼格拉斯

人们如此描述：一只热气球，脱离了自身的航向，漫无目的地飞越高山和峡谷。两个飞行员终于远远地看见地面上有一个漫游的人。“我们这是在什么地方？”他们冲着他叫道。“你们正在一个热气球里！”那人回答得很响亮。对此，一个热气球飞行员跟另一个说道：“这个答案非常准确，无比正确，但绝对毫无意义。那个家伙一定是个经济学家。”

亚当·斯密（Adam Smith）发表他的《国富论》并以此奠定了经济学在社会科学中学院派地位以来，已经过去 200 年了。自那以后，这个行当内部就一直不断地对经济学本身的理解进行着激烈地辩论，经历着派系分裂、脱胎换骨和深层震荡。这些学术性的讨论、论战甚至包括经济学的核心，其科学的现实意义一直不断地被置疑，这种现象从来没有改变过。“首要的是，人们为什么应该去研究经济学。”诺贝尔经济学奖得主保罗·萨缪尔森（Paul Samuelson）在他著名的教材《政治经济学》序言中如此问道。从来没有任何一本医学教程的作者会把这样的问题放在首位，哪怕仅仅是这样想一想——而这在经济学中简直是一个普遍性的问题。纯理论的经济学有可能在不远的将来不再成其为科学，早在 1908 年约瑟夫·熊彼特（Joseph Schumpeter）就已经在他那划时代的历史教条中对此论点进行了深入的分析。直到今天，经济学在这一点上并没有消除人们的疑虑，它的身份问题仍然存在。

关于政治经济学的可能和界限的问题在今天重又变得热门起来，这个问题至少看起来是似是而非的——当东欧的社会主义制度崩溃之后，资本主义似乎是取得了辉煌的胜利，然而对胜利者来说，他们还没来得及从凯旋仪式上感受到什么，来自东欧的现实威胁就接踵而至：贫穷、环境污染、人口爆炸、社会不公等等，经济学法则能对此起到什么作用吗？建设一个有效运转的市场经济体系之难，东欧的政治家和作为参谋的经济学家们想必深有体会。失业问题和社会腐败在工业化国家中比比皆是。经济学意义上的市场总是作为文明进程的一部分而出现。而尤其在那些前苏联分出的国家，市场无非是一场野蛮的资本主义式的掠夺而已。对我们来说，文明的外衣有多么轻薄！20世纪80年代经济学主旋律的自由贸易和废除壁垒在完全不同的90年代已经失去了它的光芒，而又有什么更新、更好的主题呢？

政治经济学的兴起，正是作为世界神圣法则的图景褪色之时。取而代之的是，人们开始研究“自然秩序”，并试图以此来掌控自然和社会。弗朗索瓦·奎奈，重农学派领袖和路易十五情妇的御医，可算是政治经济学的开山鼻祖。他按照血液循环的规律发展了他的“经济表”。这套原始的自然主义的经济学通过莱昂·瓦尔拉的“一般均衡理论”和维尔弗雷多·帕累托的“福利经济学理论”发展成为今天的基础经济学。他们用高度复杂化和数学化的底层系统来对经济进行解释。经济学于是成为社会科学中最为精确的一门学科。但什么人或什么事能用得着渐样的精确性呢？凯恩斯学派的罗宾逊夫人也许说得对，经济学家必须通过一套理论体系才可能完全把握住他们对客观世界的认识，她在书中写道：“经济学家往往把资本社会描述成为一个理想化的集体农庄，在那里他们用洞若观火的智慧使得农庄里的成员享受到最大限度的福利。”然而这可能吗？

这个时候德国正处于经济衰退和调整性经济危机之中，不得

不以完全谈不上“洞若观火的智慧”引导着国家的经济。但我们的经济学家们提供了哪怕多一点点的光明吗？未来是开放的，世界是混乱的，人们的想法是与所谓的现代经济学家们完全不同的。用约翰·梅纳德·凯恩斯的话来说，当风暴过去，大海又将平静下来，但绝大多数时候对处于经济风暴中的民众仅仅这样解释是远远不够的。经济学应该用没有成见的眼光来看待迅猛发展的新经济和新时代。这种时候，我们就应该回过头去，去找寻当代经济理论的根，去重新发现那些古老的错象和我们已经遗忘的事实，这对今天的时代有莫大的助益。

这本书里的文章，最初是以“经济学家的时代”为题发表在《时代周刊》上的专栏系列，希望能为此目的做出贡献。同时感谢写出了这些精彩文章的作者们和《时代周刊》的合作者，他们为此书的面世功不可没。

目 录 CONTENTS

上 篇	46 位大经济学家
前 驱	亚里士多德:古希腊有多摩登? / 3 托马斯·冯·阿坎:属于上帝的时代 / 8 卢卡·帕乔利:资本的代数学 / 13 弗朗索瓦·奎奈:农富,则国富…… / 18
古典主义	亚当·斯密:自然的自由体系 / 25 大卫·李嘉图:人之初,性本贪 / 31 托马斯·罗伯特·马尔萨斯:禁欲礼赞 / 37 让·巴蒂斯特·萨伊:一切自会达到效用 / 42 约翰·穆勒:自由和社会主义 / 46
新古典主义	莱昂·瓦尔拉:拍卖商的智慧 / 53 维尔弗雷多·帕累托:资产阶级的马克思 / 58 阿尔弗雷德·马歇尔:反对贫穷的经济学 / 63 亚瑟·塞西尔·庇古:甲壳下的象征 / 69
奥地利学派	卡尔·蒙格尔:自我与价值 / 77 约瑟夫·熊彼特:作为先驱的企业家 / 82 弗里德里希·哈耶克:自由主义宪章 / 89 路得维希·冯·米塞斯:危险的国家 / 95

目 录 CONTENTS

德国学派 之 路	约翰·海因里希·冯·邱 念:农业的数学 / 103 弗利德里希·李斯特:关税为国而征 / 108 古斯塔夫·冯·施穆勒:美德之力量 / 113 维尔那·松巴特:听得懂的政治经济学 / 117 埃米尔·莱德勒:对付失业的新产品 / 122 海因里希·冯·斯泰克伯格:失去平衡的世界 / 127
凯恩斯及 其追随者	约翰·梅纳德·凯恩斯:作为经济杠杆的国家 / 135 米哈尔·卡莱斯基:需求创造财富 / 141 皮耶罗·斯拉法:剑桥大学的苦行僧 / 147 罗宾逊夫人:男性竞技场上的女天才 / 152 尼古拉斯·卡多:充满信心的“伽利略” / 158 威斯雷·C·米契尔:知识经济 / 162
秩序自由 主义学派	瓦尔特·奥伊肯:自由中的秩序 / 169 威廉·勒普克:大众所有与自由 / 175
社会批判 学 派	卡尔·马克思:救世方案中的世界史 / 183 托尔斯坦·威伯伦:礼拜仪式中的嘲笑 / 189 S·格塞尔:非资本主义市场经济 / 193 冈纳·缪尔达尔:放任自由的天堂 / 198
俄罗斯传统	尼克莱·D·孔德拉提夫:发展的波动 / 205 瓦西里·里昂惕夫:所有经济一张表 / 210

目 录 CONTENTS

现代化的 道 路	保罗·安东尼·萨缪尔森:最后一个全才 / 219
	尼古拉斯·乔治斯库-洛根:我们面临的没落 / 225
	埃德加·萨林:最后的人道主义者 / 232
	米尔顿·弗里德曼:金钱,自由,意识形态 / 237
	乔治·J·斯蒂格勒:被滥用的国家 / 243
	约翰·肯尼思·加尔布雷思:写呀,写呀,写 / 247
	罗纳德·科斯:市场价格 / 253
	詹姆斯·托宾:全面控制之父 / 258
	门瑟·奥尔森:诚信致富 / 264

下 篇 36 本名著

自由主义圣经

《国富论》:亚当·斯密 / 271

只余立足之地

《人口原理》:托马斯·罗伯特·马尔萨斯 / 276

一切照常

《政治经济学概论 财富的生产、分配和消费》:让·巴
蒂斯特·萨伊 / 279

等价交换

《政治经济学及赋税原理》:大卫·李嘉图 / 282

目 录 CONTENTS

乡土的位置

《孤立国》: 约翰·海因里希·冯·邱念 / 286

自由竞争的壁垒

《政治经济学的国民体系》: 弗利德里希·李斯特 / 290

放任自由的界限

《政治经济学原理》: 约翰·穆勒(中译本作《政治经济学原理及其在社会哲学上的若干应用》) / 293

无产阶级圣经

《资本论——政治经济学批判》: 卡尔·马克思 / 296

均衡方程

《纯粹经济学要义 或社会财富理论》:

莱昂·瓦尔拉 / 302

身为缪斯的贫困

《经济学原理》: 阿尔弗莱德·马歇尔 / 305

利息调控

《利息和商品价格理论》: 约翰·古斯塔夫·克努特·维克塞尔 / 308

挥霍的艺术

《有闲阶级论》: 托尔斯坦·威伯伦(或译作凡勃伦, 中译本作《有闲阶级论 关于制度的经济研究》) / 311

目 录 CONTENTS

事实之潮

《普通政治经济学概论》:古斯塔夫·冯·施穆勒 / 314

永恒的财富

《新教伦理学》:马克思·韦伯 / 317

作为帮手的国家

《财产和福利》:A·C·庇古 / 321

精英们的墓地

《普通社会学纲要》:维尔弗雷多·帕累托 / 324

以证据代替热爱

《三卷本政治经济学》:维尔那·松巴特 / 328

走向剥削的趋势

《不完全竞争经济学》:乔安·罗宾逊 / 331

经济危机的教科书

《就业、利息和货币通论》:约翰·梅纳德·凯恩斯 / 334

一切都可计量

《商业周期统计测试理论》:扬·丁伯根 / 339

赞美康采恩

《资本主义,社会主义和民主》:

约瑟夫·熊彼特 / 342

目 录 CONTENTS

争夺导向权的斗争

《理论政治经济学原理》:

海因里希·冯·斯泰克伯格 / 346

向福利国家说不

《通往奴役之路》:

弗雷德里希·奥古斯特·冯·哈耶克 / 349

经济学的博弈

《博弈论与经济行为》: 约翰·冯·诺依曼, 奥斯卡·摩根斯特恩 / 352

写给世界的教科书

《经济学——入门分析》:

保罗·安东尼·萨缪尔森 / 355

市场经济蓝图

《经济政策的原则》: 瓦尔特·欧根 / 358

为市场而鼓吹

《大众的福利》: 路德维希·艾哈德 / 362

劫富济贫

《经济理论与不发达地区》: 冈纳·缪尔达尔 / 365

福利国家

《丰衣足食的社会》: 约翰·肯尼斯·加尔布雷思 / 368

目 录 CONTENTS

革命的逆流

《资本主义和自由主义》: 米尔顿·弗里德曼 / 372

可控的资本市场

《债务理论与国债政策原理》: 詹姆斯·托宾 / 376

国民经济剖析

《投入产出经济学》: 瓦西里·里昂惕夫 / 380

逆规则而动

《经济规则理论》: 乔治·J·斯蒂格勒 / 383

恐怖电影脚本

《增长的极限》: 丹尼斯·L·梅多斯 / 386

日常生活中的经济学

《人类行为的经济学解释》: 加里·S·贝克尔 / 389

经济的元素

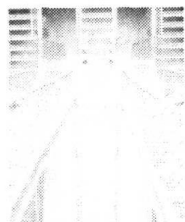
《公司, 市场和法律》: 罗纳德·H·科斯 / 392

本书作者名单 / 395

译后记 / 397

Vorläufer

前 驱



— 1997/1998 —

亚里士多德给经济学以目前的名称。他为经济学这个名词的词根所设定的意思是“追求社会公平”。

古希腊有多摩登？

瓦恩弗里德·德特令

善的自然方有界限。

——亚里士多德

经济学并不是他思想的中心。甚至有的人怀疑，他传给后人那三本关于经济的书是否真的出自他手。但是他的影响是无可争辩的：约瑟夫·舒培特认为经济学思想的历史是由他开始的，而且如果没有他，苏格兰的启蒙运动，尤其是亚当·斯密的思想，都是不可想象的。

亚里士多德命名了经济学（oikonomia），并使之成为一门独立的学科。他一直都在广义上认为经济学是一种社会的、道德的科学。在他的思想里，人性的经济学并不与人性的政治学相互排斥。虽然并不教条，但在道德上却十分积极，就像他本人一样，他力求给一个时代以某种方向，使科学和政治重新回到对超越经济学范畴之外的标准的追寻中。

亚里士多德与苏格拉底和柏拉图并称古典哲学传统的奠基人，于公元前 384 年出生于富拉基亚的斯塔基尔希腊移民区（Thrakien）；公元前 322 年在卡尔基斯岛（Chalkis）逝世。17 岁进入柏拉图学园学习，直到逝世。作为马其顿年轻的亚历山大的老师，他对实用政治的问题也有所研究。之后他就建立了自己的